



Volltreffer

Das Organ der
Schützengesellschaft
Zofingen

Nr. 1/20



SUBARU
Confidence in Motion

40 1979 - 2019
SUBARU
SWITZERLAND

Beschützt Sie
und Ihre Liebsten.



New Subaru XV 4x4.

Mehr Crossover geht nicht. Für grenzenloses Fahrvergnügen. Sicherer denn je, stärker denn je. Vollausgerüsteter Kompakt-SUV mit 22 cm Bodenfreiheit. Top-Audio-Anlage. 1,6 Liter mit 114 PS bis 2,0 Liter mit 156 PS. Lineartronic-Automat mit 7-Gang-Manual-Modus (Schaltwippen).



Die zwei sichersten Familienfahrzeuge:

- New Subaru XV 4x4
- New Impreza 4x4



EyeSight
Driver Assist Technology

ORGAN DER SCHÜTZENGESELLSCHAFT ZOFINGEN

INHALTSVERZEICHNIS

Aus der Gesellschaft

Die Seite des Vize-Präsidenten	Seite 2
Der Vorstand	Seite 3
Anlässe im 2020	Seite 3
Aktualisierter Kalender	Seite 4
24. Stadtschiessen 2020	Seite 6
Corona-Virus	Seite 7

300 m

Gegenbesuchsschiessen 2019	Seite 10
Gegenbesuchsschiessen 2020	Seite 10

50 / 25 m

Luftpistolensaison	Seite 12
Aargauer Zäzhi Finalwettkampf in Baden	Seite 12
Aargauer Meisterschaften Pistole	Seite 14
Leerung Kugelfänge	Seite 18

Varia

DV Bezirksschützenverband BSVZ	Seite 19
Standkommission	Seite 21
Seniorenstamm	Seite 22
Jahresendjass	Seite 23

DIE SEITE DES VIZE-PRÄSIDENTEN

Liebe Gesellschafterinnen und Gesellschafter

Das vergangene Jahr war voller Turbulenzen in unserer Gesellschaft. Diese betrafen vor allem Streitigkeiten, die nicht nur unnütz waren, sondern auch sehr viel Geschirr zerbrachen und zu einer nicht ungefährlichen Situation für den Fortbestand der SGZ führte. Auch die Kasse war ein grosses Problem. Dieses führte zum Rücktritt der Kassierin und die Buchhaltung wurde, wie an der GV beschlossen, an ein Treuhandbüro abgegeben. Diese hätte an einer ausserordentlichen GV genehmigt werden sollen. Leider hatten die Revisoren nicht mehr genügend Zeit, diese zu revidieren. So konnte lediglich über die Jahresbeiträge abgestimmt werden.



Unterdessen hat, in den ersten Monaten dieses Jahres, ein nur mit dem Elektronenmikroskop sichtbares Partikel, den ganzen Planeten erfasst und erschüttert. Fast nichts mehr war wie vorher: Überall wurden mehr oder weniger einschneidende Massnahmen getroffen. Diese haben mindestens in unserem Land verhindert, dass Menschen reihenweise starben, wie in anderen Ländern, aber zu einem sehr hohen wirtschaftlichen Preis mit vielen zerstörten Existenzen.

Für die SGZ bedeutete es, dass die GV nicht abgehalten werden konnte. Wir werden diese nach Möglichkeit noch dieses Jahr nachholen. Der Zeitpunkt steht noch nicht fest, aber wir werden diesen sobald als möglich kommunizieren.

Der Schiessbetrieb konnte natürlich auch nicht wie üblich aufgenommen werden. Alle Grossanlässe, unter anderem das Eidgenössische Schützenfest in Luzern, abgesagt oder verschoben werden. Ein zaghaftes Aufleben findet in diesen Tagen statt, in denen das wöchentliche Training wieder aufgenommen werden kann. So hoffe ich, dass wenigstens der zweite Teil des Jahres einige Erlebnisse bieten wird.

Eine weitere Baustelle ist, leider (!), der unvollständige Vorstand. Es wurde eine Findungskommission ins Leben gerufen. Dieser ist es bisher aber nicht gelungen, die offenen Posten von Aktuar und Kassier zu besetzen und, wohl das grösste Problem, einen neuen Präsidenten zu finden. Ich selbst bin letztes Jahr in die Bresche gesprungen, werde aber dieses Amt nicht sehr lange ausüben. Mein Zeithorizont ist zwei bis drei Jahre. Jeder Verein und jede Gesellschaft lebt von der Freiwilligkeit der Mitglieder. So bitte ich alle, sich zur Verfügung zu stellen.

Nun wünsche ich allen, dass das Jahr besser weitergeht und aufhört als bisher. Ich wünsche Euch allen eine Covid-19-freie Zeit oder mindestens einen sehr leichten Verlauf.

Euer Vizepräsident
Dr. Mark Burger

DER VORSTAND

Präsident	<i>vakant</i>	
Vizepräsident	Mark Burger	mark.burger@hin.ch
Aktuar	<i>vakant</i>	
Kassier	<i>Treuhandbüro</i>	
Stubenmeister	Georg Wiesenzarter	georg@wiesenzarter.ch
IT	Armin Schenk	bigjundol@bluewin.ch
SM I 300 m	Kurt Fritschi	fritschi.k@bluewin.ch
SM II 300 m	Marius Burger	marius.burger@gmx.ch
SM III 300 m	Daniel Bütikofer	dbuetikofer@bluewin.ch
SM I 25/50 m	Michael Hähni	michael.haehni@hispeed.ch
SM II 25/50 m	Andreas Seiler	
JS	Sonja Rüegger	sonjaruegger@hispeed.ch

ANLÄSSE IM 2020

Aufgrund der aktuellen Situation wurden einige Termine verschoben. Wir bitten Sie, die Termine mit Vorsicht zu geniessen und einige Wochen vor dem Termin nochmals zu prüfen, ob der Anlass tatsächlich stattfindet.

Feldschiessen 2020

Der SSV hat entschieden, dass das Feldschiessen individuell vor Ende September durchgeführt werden darf. Der AGSV schlägt vor, für die Durchführung das letzte Wochenende im September als «Feldschiessen-Wochenende» zu wählen.

Im Vorstand des Bezirksschützenvereins Zofingen (BSVZ) wurden verschiedene Vorschläge diskutiert und es wird eine, dem AGSV folgende, Durchführung Ende September (siehe Kalender rechts) geplant. Dabei ist das einheitliche Auftreten innerhalb des Bezirks wichtig, weshalb gilt: «neues Datum, selber Modus».

Dieses Jahr führt die SG Zofingen das Feldschiessen Pistole 50 / 25 m gemeinsam mit der SG Staffelbach durch. Geplant sind je 10 Scheiben 50 m und 25 m in Zofingen, sowie 5 Scheiben 25 m Feldstand in Staffelbach. Wir freuen uns auf Deine Teilnahme und auf eine kräftige Mithilfe. – pd

Obligatorisches Schiessen 2020

Gemäss Weisung des VBS und SSV ist das Bundesprogramm in diesem Jahr für die schiesspflichtigen Schützen freiwillig. Die Schiesszeit wurde bis Ende September verlängert (anstelle Ende August). Die Durchführung obliegt den Vereinen.

Dabei gilt: Angehörige der Armee, welche ihre Dienstwaffe nach Dienstende in den

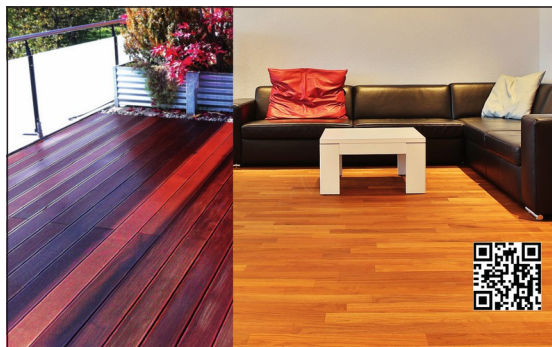
Privatbesitz übernehmen wollen, müssen trotz Wegfall der Schiesspflicht 2 Feldschiessen und obligatorische Schiessen in den letzten 3 Jahren erfüllt haben. – pd

Einzelwettschiessen 300 m

Zurzeit ist nach wie vor unklar, wo und in welchem Modus das Einzelwettschiessen im Wiggertal stattfinden soll. Unter den gegebenen Umständen ist es kaum möglich, so kurzfristig eine valable Gruppenzusammenstellung vorzunehmen, da die Gruppen aufgrund des Schutzkonzepts vorgängig rangiert und geschlossen antreten müssen. Die SG Zofingen wird in diesem Jahr deshalb nicht am Einzelwettschiessen und der Gruppenmeisterschaft teilnehmen. – Mar

AKTUALISierter KALENDER

Eidg. Schützenfest	verschoben auf 2021
Standsschiesstag	5. September 2020, 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr
Eidg. Feldschiessen	Neues Datum, selber Modus: Freitag, 25. bis Sonntag, 27. September
Stadtschiessen 25/50 m	3. + 10. Oktober 2020, 8.30 Uhr bis 17.00 Uhr 11. Oktober 2020, 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr
Kadettenwettschiessen	2. Juli 2020, 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr
Obligatorisch	15. August 2020, 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr 21. August 2020, 17.30 Uhr bis 19.30 Uhr 29. August 2020, 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr
Endefeuer UOV	17. September 2020, 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr
Absenden Endefeuer UOV	7. November 2020, 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr
Endefeuer WWV	1. Oktober 2020, 9.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Endefeuer SGZ 300 m	17. + 31. Oktober 2020, 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Endefeuer SGZ 25 m	31. Oktober 2020, 9.30 Uhr bis 16.00 Uhr



Inspiration
durch
Bodenvielfalt...



Ihr Fachmann für Bodenbeläge
 **h.frey ag**

Hauptstrasse 60
5742 Kölliken
Telefon: 062 723 65 33
Fax: 062 723 66 15
www.frey-bodenbelaege.ch

Wo man die Flinte
nicht gleich ins Korn wirft,
bin ich
am richtigen
Ort.

Am
richtigen
Ort.ch

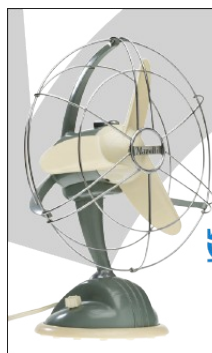


Aargauische
Kantonalbank

24. STADTSCHIESSEN 2020

Stadtschiessen 25/50 m

Wie bereits in der letzten Ausgabe kommuniziert findet das Stadtschiessen Pistole im Herbst statt. Die Vorbereitungen laufen bereits. Nebst einem erweiterten Schiessplan um einen 25-m-Stich bieten wir dieses Jahr auch Schiessen mit Auflage für die älteren Schützen an. Die Schiessstage sind der 3.10, 10.10. und 11.10.2020, gleichzeitig mit dem 47. Schorüti-Pistolenschiessen in Köllikon und dem 58. Nordwestschweizerischen Pistolengruppenschiessen in Suhr. Nach aktuellem Stand kann das Stadtschiessen wie geplant durchgeführt werden. – CK1



Uns geht nie
die Luft aus!

RIGGENBACH
Lüftungs- und Klimatechnik
Olten | Brugg | Solothurn
www.riggenbach-klima.ch



**Uhren
brunner**
Franziska + Heinz Heller
Thutplatz 4800 Zofingen
Tel. 062 751 52 44



Ihr Spezialist für Sportschiessen

Laufersatz, Massschäftung,
Service und Reparaturen.
Verkauf von Neuwaffen,
Occasionen und Zubehör.

Ich freue mich auf Ihren Besuch.

Joachim Ritter, Büchsenmacher

Ritter Jagd & Sportwaffen

Jurastrasse 10, 4600 Olten Tel. 062 212 70 61

Öffnungszeiten:

Di, Mi, Do, Fr 13.30 - 18.30

Do Abendverkauf - 21h

Samstag 8.00-14.00 Uhr

CORONA-VIRUS

Die erste Meldung eines neuen Virus erreichte uns im Januar 2020 aus China. Ein heimtückisches Virus soll von wilden Tieren stammen, die auf den Märkten in China feilgehalten werden und auf Menschen überggesprungen sind. Das Virus verbreitete sich ungehindert und rapide, von Mensch zu Mensch. China reagierte radikal. Mit strikten, für uns in Europa ungewöhnlichen Massnahmen wurde für 50 Millionen Chinesen, in und um die Stadt Wuhan, eine strikte Quarantäne verordnet. Ende Januar hatte das Virus in fast allen asiatischen Staaten bereits Fuss gefasst. China schien unserem BAG (Bundesamt für Gesundheit) weit weg zu sein. Noch am 24. Januar hiess es vonseiten BAG: «Für Europa bestehe keine Gefahr oder eine sehr geringe.» Erst Ende Februar wurden hierzulande langsam und zögerlich erste Massnahmen ergriffen.

Zu der Zeit rüstete sich die SGZ, wenig ahnend, für die Schiesssaison 2020. Die Einladung zur GV vom 6. März lag vor, das Burgdorf Erinnerungsschiessen stand bevor und der Vorstand versandte am 2. März eine Einladung zum Schiessstraining. Kurz darauf erschienen die ersten Absagen von Schiessanlässen, unter anderen Burgdorf, das am 7. März hätte stattfinden sollen. Auch die GV vom 6. März wurde am 3. März kurzfristig, per E-Mail an alle GesellschafterInnen, abgesagt. Der Vorstand meldet: Aufgrund der momentan sehr unsicheren Situation mit dem Corona-Virus und dem Umstand, dass viele unserer Mitglieder zu den potentiell gefährdeten Menschen gehören (65-Jährig und älter) hat der Vorstand folgenden dringenden Beschluss gefasst: Die Generalversammlung wird um voraussichtlich 2 Monate verschoben.

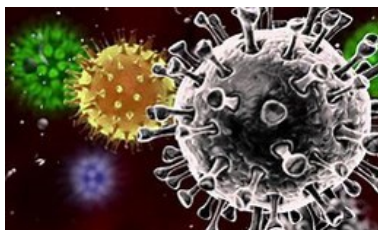
Das Virus war nun plötzlich auch bei uns angekommen. Der Bundesrat verfügte den Notstand ab 17. März, nachdem in der Lombardei und in Venetien täglich tausende von Neuansteckungen mit dem Virus SARS-CoV-2 registriert wurden und die daraus folgende Lungenkrankheit Covid-19 täglich hunderte von Toten forderte. Die Pandemie schwappte ins Tessin über. Die Alpenkette stellte in unserer globalisierten Welt keine Barriere mehr dar. Die Bevölkerung wurde angehalten zuhause zu bleiben, die Schulen wurden geschlossen, die Restaurants ebenfalls sowie Sportveranstaltungen und Massenversammlungen verboten. Die Grenzen wurden für Reisende ins Ausland sowie für Einreisende geschlossen. Der Flugverkehr kam zum Erliegen. Ein neues Wort, «social distancing», wurde kreiert, was bedeutet, dass zwischen Menschen, wenn immer möglich 2 m Abstand einzuhalten sind. Die bundesrätliche Verordnung beinhaltete auch, dass bis zum 19. April alle Schiessstände geschlossen bleiben. Das Obligatorische wurde sistiert und ausserdienstliche Tätigkeiten im Schiesswesen bis zum 31. Mai aufgehoben. Es kam dann, wie es kommen musste, das Eidg. Schützenfest 2020 wurde auf 2021 verschoben, das Feldschiessen in den September, das Einzelwettschiessen und somit auch die Gruppenmeisterschaft, sowie die Mannschaftsmeisterschaft wurden neu terminiert. Das Schiesswesen stand still.

Der Vorstand meldete sich am 12. Mai mit der Ankündigung, dass mit den neusten Lockerungen des Bundesrates, der immer noch mit dem Notstandsrecht regierte, das Training im Schiessstand Heitern am 4. Juni wieder aufgenommen werden könne. Allerdings mit recht einschränkenden, vom SSV vorgeschriebenen Schutzmassnahmen. So dürfen sich zur selben Zeit nur 10 Personen im Stand aufhalten, nur jede zweite Scheibe benutzt werden, Desinfektion der Matte

nach dem Schiessen, Personenkontrolle zur Rückverfolgung, falls eine der anwesenden Personen infiziert sein sollte, und weitere Massnahmen mehr.

Am 27. Mai verkündete der Bundesrat, dass auf Grund der tiefen Fallzahlen weitere Lockerungen Anfang Juni möglich werden und der Notstand aufgehoben wird. Ab Ende Mai werden zudem Ansammlungen von 30 Personen gestattet, bisher 5, und Veranstaltungen bis zu 300 Personen ab 6. Juni erlaubt werden, selbstverständlich alles unter Einhaltung der immer noch gültigen Schutzmassnahmen. Zudem wurde in Aussicht gestellt, dass am 24. Juni weitere Lockerungen bekannt gegeben werden und die «neue Normalität» besser definiert wird.

Wie das Schiesswesen und der Schiesssport unter der «neuen Normalität» aussehen wird, werden wir erfahren. Im nächsten «Volltreffer» findet diese Geschichte eine Fortsetzung. – Hol



Coronavirus, 100 nm im Durchmesser = ein hunderstel Millimeter.

Frischer Anstrich – saubere Arbeit

Reto Wyss AG ♦ Malergeschäft ♦ Spritzwerk ♦ www.wyssmaler.ch
Weiherstrasse 3 ♦ Unt. Brühlstr. 11 ♦ 4800 Zofingen ♦ T 062 751 28 87



Wir sprechen Ihre Sprache



Antonio Di Nicolantonio
Geschäftstellenleiter
NAB Zofingen



Dario Filippi
Finanzierungsberater
NAB Zofingen



Philipp Löw
Finanzierungsberater
NAB Zofingen



Giuseppe Ambruoso
Privatkundenberater
NAB Zofingen



Lara Barone
Privatkundenberaterin
NAB Zofingen



Yannick Wilden
Privatkundenberater
NAB Zofingen

Die NEUE AARGAUER BANK ist im Aargau zu Hause. Wir setzen alles daran, dass Sie sich bei uns in Geldfragen bestens verstanden und gut aufgehoben fühlen. Kontaktieren Sie uns unter 062 745 15 15.

nab.ch



IHR STARKER PARTNER.

Mit Pioniergeist und Innovationskraft wurde das Familienunternehmen vom kleinen Handwerksbetrieb zu einem weltweit führenden Hersteller von Druckverarbeitungs-Systemen.

mullermartini.com

Your strong partner.

MÜLLER MARTINI

GEGENBESUCHSSCHIESSEN 2019

Aus Platzgründen reichte es diesem Artikel leider nicht mehr in die letzte Ausgabe des vorherigen Jahres. Da die Resultate jedoch eindrücklich sind und die hohe Teilnehmerzahl von Gutem zeugt, möchten wir auf den Druck dieser Rangliste nicht verzichten. – pd

Nach Mittelwert sortiert			
Rang	Name	Anz. Schieszen	Mittelwert
1	Marti Hansruedi	18	92.516
2	Graber Jonathan	3	91.417
3	Burger Mark	10	90.972
4	Kreienbühl Kurt	26	88.615
5	Graf Thomas	1	88.000
6	Fritschi Kurt	23	87.357
7	Wiesenzarter Georg	30	86.384
8	Krenger Andreas	16	86.089
9	Linder Heinz	11	85.417
10	Wiesenzarter Fabian	22	84.879
11	Fuhrer Reto	6	83.667
12	Zimmerli Jürg	6	82.200
13	Brünisholz Reto	5	78.767
14	Krenger Stephan	5	76.700
15	Schärer Andreas	3	70.167
16	Friderich Christian	6	61.250
Total Stiche		191	

Nach Anzahl Schieszen sortiert			
Rang	Name	Anz. Schieszen	Mittelwert
1	Wiesenzarter Georg	30	86.384
2	Kreienbühl Kurt	26	88.615
3	Fritschi Kurt	23	87.357
4	Wiesenzarter Fabian	22	84.879
5	Marti Hansruedi	18	92.516
6	Krenger Andreas	16	86.089
7	Linder Heinz	11	85.417
8	Burger Mark	10	90.972
9	Fuhrer Reto	6	83.667
10	Zimmerli Jürg	6	82.200
11	Friderich Christian	6	61.250
12	Brünisholz Reto	5	78.767
13	Krenger Stephan	5	76.700
14	Graber Jonathan	3	91.417
15	Schärer Andreas	3	70.167
16	Graf Thomas	1	88.000
Total Stiche		191	

GEGENBESUCHSSCHIESSEN 2020

Diese Geschichte ist schnell erzählt, nur gerade die ersten drei Schieszen Ende Februar wurden durchgeführt, dann war der Ofen aus, bis heute. Davon betroffen sind bis jetzt 13 vorgesehene Gegenbesuchsschieszen. Unsere Erfolge in Menznau, Leimiswil und Aedermannsdorf hielten sich in sehr engen Grenzen. In Melchnau resultierte in der Kat. Sport Rang 55 von 55 Gruppen. Es war aber auch kalt am 22. Februar, der Schreibende war nicht mit von der Partie, er meinte, er schiesse nicht bei null Grad, was ihm den Titel Weichei eintrug. Die Eisernen waren: Hansruedi Marti, Andi Krenger, Georg Wiesenzarter, Kurt Fritschi, Kurt Kreienbühl und Ute Weibel. Ihnen gebührt ein grosses Dankeschön. Wie es weitergeht wird sich weisen. – HLi



Jetzt wieder Siedfleischsalat/
Ochsenmaulsalat. Der beste in
der Eidgenossenschaft.

Lokalitäten:
Gaststube, heimeliges Säli, Saal mit
Bühne für Geschäfts-, Familien- und
Vereinsanlässe.

Claudia & Philipp Blum-Iff
Dorfstrasse 35
6265 Roggliswil
10 Min. von Langenthal / Reiden /
Zofingen
www.ochsen-roggliswil.ch

über 100 Jahre Erfahrung

LEHMANN 2000

Ihr Partner für Wärmetechnik

- Öl- & Gasheizungen
- Brennerservice & -auswechslungen
- Amtliche Feuerungskontrollen
- Wärmepumpenanlagen
- Solar- & Photovoltaikanlagen
- Pellets- & Holzheizungen
- 24 Std. Service- & Reparaturen
- und vieles mehr....

Clever
sanieren!

Tel 062 745 30 30



www.lehmann2000.ch

Müllervweg 5 | 4800 Zofingen AG | T 062 745 30 30

Die Schützengesellschaft Zofingen
dankt allen Inserenten, Sponsoren
und Gönnern für die Unterstützung
dieses Gesellschaftsorgans!



Rothrist AG

Plättlidoktor

4852 Rothrist • 062 794 34 44

oschwaldrothristag.ch

PERFEKTER SCHNITT

Coiffure
DIETSCHI

DAMEN • HERREN • Kosmetik

LUZERNERSTRASSE 42

4800 ZOFINGEN

TELEFON 062 751 51 42

www.coiffuredietschi.ch



LUFTPISTOLENSAISON

Die Luftpistolensaison war dieses Jahr durch das Corona-Virus kürzer als normal. Die kantonalen Meisterschaften konnten noch durchgeführt werden aber die Schweizer Meisterschaften (Einzel und Gruppe) mussten abgesagt werden. Wir besuchten folgende Luftpistolenschiessen: Klingnauer Lupi Meisterschaft, Beromünster, Friedau Schiessen Murgenthal, Sarner Lupi Schiessen, Reider Johanniter Meisterschaft, Luzerner Lupi Meisterschaft und Bruckendorfer Lupi Schiessen in Stalden VS. Die Resultate waren von befriedigend bis sehr gut.

Wir hoffen, dass die Luftpistolensaison 2020/2021 wieder unter einem besseren Stern steht und im normalen Rahmen durchgeführt werden kann. Freuen wir uns an den guten Resultaten von der Aargauer Meisterschaft und nehmen wir diese als Ziel für die nächste Saison. – BSi

AARGAUER ZÄHNI FINALWETTKAMPF IN BADEN

Der erste Wettkampf für Neueinsteiger beim Luftpistolenschiessen. Morgen um 08.30 Uhr war Besammeln bei der Lupi-Anlage. Als Erstes wurden die Sportgeräte bereitgestellt: Luft auftanken, sind genügend Diabolos im Koffer und Augenklappen einpacken. Man spürte die Anspannung bei den jungen Nachwuchsschützen, aber auch die Eltern waren gespannt, wie der Wettkampf ablaufen würde und wie sich ihre Kinder zeigen würden. Eines sei verraten, es können alle Eltern stolz auf ihre Kinder sein. Es waren doch die besten 40 aus dem Kanton

Aargau am Final anwesend. Es wurde eine Heimrunde ausgetragen, in der die Finalteilnehmer sich qualifizieren mussten. Es wurde in drei Altersstufen geschossen. U13 Jahrgang 2007/2008 und jüngere mit Festauflage. Von den Zofinger Nachwuchsschützen im Rang 2 Tobovic Marco, Rang 3 von Hoensbroech Marleen, Rang 6 Husner Yannick, Rang 7 Swisher Sheryl, Rang 8 Strebel Rafael, Rang 11 Meier Alessio.

In der Altersgruppe U17 15 bis 16-Jährig. Die U17 wurde von den Zofinger Nachwuchsschützen dominiert. 1. Rang Badertscher Jana, 2. Rang Jaggi Janisha, 3. Rang Weber Alec.

Bei der U15 haben wir keine Schützen gestellt. Mit so viel Erfolg darf man stolz sein, es ist aber auch eine Verpflichtung, Ende Februar 2020 an der Aargauer Meisterschaften sich wieder einer neuen Herausforderung zu stellen. – BSi



Jana Badertscher, Siegerin der Kategorie U15.



Kategorie U15 (alle 3 von der SG Zofingen):

- 1. Rang Jana Badertscher*
- 2. Rang Janisha Jaggi*
- 3. Rang Alec Weber*



Kategorie U13

- 1. Rang Luca Anderegg*
- 2. Rang Marcho Tobovic*
- 3. Rang Marleen von Hoensbroch (SG Zofingen).*

Was ist für Sie Energie?

Posten Sie auf Instagram unter
#ichundenergie Ihren Beitrag!

StWZ Energie

www.stwz.ch

AARGAUER MEISTERSCHAFTEN PISTOLE

Am Wochenende vom Freitag, 21.02.2020 bis Sonntag, 23.02.2020 wurden in Aarau die Meisterschaften der Druckluftwaffen ausgetragen. Für die SG Zofingen mit grossem Erfolg.

Freitag, 21.02.2020: Gruppenmeisterschaft

Die SG war mit zwei Mannschaften vertreten. Einmal mit einer Elite-Mannschaft und einer Junioren-Mannschaft. Wie in den vergangenen Jahren konnte die Elite-Mannschaft überzeugen, wir waren nie schlechter als Rang 3. In diesem Jahr haben wir allen den Meister gezeigt, überlegen belegten wir Rang 1. So sicher wie das Resultat zeigt, waren wir nicht. Christian Klauenbösch musste doch mit einem steifen Hals und mit grossen Schmerzen den Wettkampf bestreiten, aber seine Mannschaftskollegen wollte er nicht im Stich lassen und biss sich durch, das ist wahrer Sportgeist.



Das Podest der Gruppenmeisterschaft

1. Rang SG Zofingen
2. Rang PS Wohlen
3. Rang SG Klingnau

Foto: Wolfgang Rytz.

IHR PARTNER FÜR SOFTWARE.

 **Global Elements**

- Konzeption und Umsetzung von Individualsoftware
- IT-Beratung / Projektbegleitung
- Microsoft Azure / AWS

Global Elements GmbH – Christian Klauenbösch – 4814 Bottenwil
info@globalelements.ch – 062 508 5217 – www.globalelements.ch



Samstag, 22.02.2020: Einzelmeisterschaften

In aller Herrgottsfrühe um 07.00 Uhr mussten die Elite- und die U21-Schützen in Aarau die Stände beziehen. Das heisst, dass man um 05.00 Uhr aufstehen muss. Für Bruno Schenk, Walter Stauber und Birgitta von Hoensbroech um 07.15 Uhr Probeschiessen und 07.30 Uhr Wettkampfbeginn. Es werden 60 Schuss in 1½ Stunden geschossen. Nach der Qualifikation gibt es einen Finalwettkampf der besten 8 Schützen. Der Final beginnt wieder bei null. Von den Zofinger Schützen schaffte Bruno Schenk den Einzug in den Final. Einen äusserst spannenden Final, Bruno hat sich gleich von Beginn weg immer an der Spitze platziert. Nach 10 Schuss scheidet der Letzte aus, immer nach weiteren zwei Schüssen scheidet der Letzte aus. Nach dem Ausscheiden des 4.-Platzierten war klar, eine Medaille ist der SG sicher. Der 3.-Platzierte war Dieter Grossen und so blieben nur noch Bruno Schenk und Patrik Hunn, die beiden Schützen lagen vor dem letzten Schuss 0,7 Punkte auseinander. Am Schluss waren es 1,3 Punkte, die Patrik Hunn vor Bruno Schenk lag.

Bei der U21 war Birgitta am Start. Birgitta zeigte einen beherzten Wettkampf und konnte ihre Trainingsleistungen mit dem 4. Rang in der Qualifikation und einem 4. Rang im Finale eindrücklich bestätigen.

Bei den Schülern U17 konnte auch Jana Badertscher ihre guten Leistungen bestätigen. Der Wettkampf war spannend wie noch selten. Die drei Erstplatzierten haben sich bis zum Schluss einen spannenden Wettkampf geliefert. Am Schluss waren alle drei punktgleich, so mussten die Innenzehner entscheiden. Die Dritte hatte einen Innenzehner, die Zweite hatte vier Innenzehner und die Siegerin hatte fünf Innenzehner. Der 2. Rang für Jana, eine erfolgreiche Bestätigung der guten Leistungen, die sie an Wettkämpfen und in den Trainings gebracht hat. Herzliche Gratulation für die tolle Leistung.



Gewinner der Kategorie Elite
1. Rang Patrick Hunn
2. Rang Bruno Schenk
3. Rang Dieter Grossen

Sonntag, 23.02.2020: Nachwuchstag

Jetzt war der Nachwuchs am Start. Wir haben da immer die Schwierigkeit, dass die meisten in den Skiferien weilten und der Wechsel im Schulsport stattfindet, so waren wir nur mit vier Schützen am Start. Die Leistungen waren aber ansprechend. Mit zwei 3. und zwei 4. Rängen war die Leistung sehr gut. Bei der U15 erzielten Marko Tobevic den 3. Rang und Marleen von Hoensbroech den 4. Rang. Bei den U13 erzielten Milos Puflovic und Rafael Strebel die Rängen 3 und 4. Es war ein erfolgreiches Wochenende für die Pistolenschützen. Der Erfolg zeigte sich nicht nur bei der Elite, sondern über alle Kategorien bis zu den Jüngsten, was für die Zukunft einiges verspricht. Ohne Fleiss kein Preis. – BSi

Die Fotos in diesem Bericht stammen von Wolfgang Rytz.



Junioren U17

1. Rang Azleen Paolozzi,
2. Rang Jana Badertscher (SG Zofingen),
3. Rang Andrin Bürgin



Junioren U15

1. Rang Lino Habermacher,
3. Rang Luca Anderegg,
3. Rang Marko Tobevic (SG Zofingen).



Junioren U10 bis U13

1. Rang Valery Peter,
2. Rang Maja Berka,
3. Rang Milos Puflovic (SG Zofingen).

*Mit Herzblut und
Leidenschaft die
Ziele erreichen.*

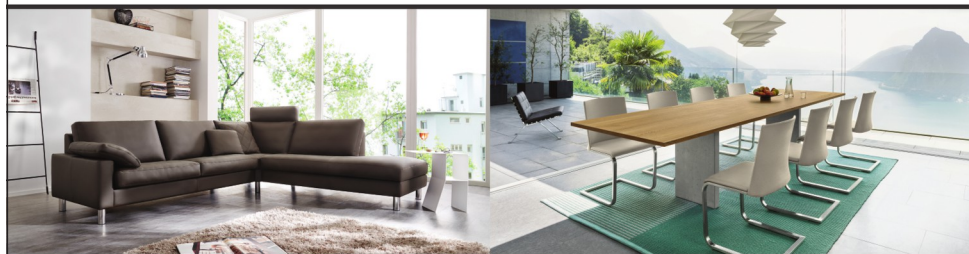
Der Printbereich der ZT Medien AG 

Das Möbelhaus für gepflegtes Wohnen.

Qualitätsmöbel, Bettwaren, Polsterei und Bodenlegerei – alles unter einem Dach.



Gratis Planung und Beratung – auch bei Ihnen zu Hause.



möbelberger
IHR NESTBAUER & INNENEINRICHTER

Heinz Berger AG
Bifang 2
4665 Oftringen

T 062 788 70 40
info@moebel-berger.ch
www.moebel-berger.ch

LEERUNG KUGELFÄNGE

Blei muss man entfernen und die Vorhänge flicken, das ist eine schwere und aufwändige Arbeit. Das Blei muss vom Kugelfang bis zum Schützenhaus getragen werden, das gibt einige Meter, über die man die Kessel tragen muss. Ein Kessel mit Blei wiegt zwischen 15 und 20 kg. Bei der 50-m-Anlage sind das hin und zurück 100 m. Ein Scheibenkasten ergibt 50 und 60 kg, also bei zehn 50-m-Scheiben ergab das 550 kg und 3000 m Fussmarsch. Beim Leeren der 25-m-Anlage hat sich dies wiederholt, die Bleimenge ist etwas mehr, dafür der Fussmarsch nur die Hälfte. Diese Arbeit müssen wir jährlich erledigen, um den Schiessbetrieb aufrechtzuerhalten. Den Kameraden, die sich immer wieder zur Verfügung stellen, gehört ein grosses Dankeschön. Den Schiessbetrieb können wir nur mit einer gut funktionierenden Anlage aufrechterhalten. Es wäre schön, wenn sich im nächsten Jahr zwei, drei neue Gesichter zeigen würden. In diesem Jahr haben folgende Personen die Arbeit erledigt: Felix Stampfli, Attilio Schianchi, Christian Klauenbösch, Michael Hähni, Bruno Siegrist. – BSi



Gekonnt arbeiten (v.l.n.r.) Felix Stampfli, Michael Hähni und Bruno Siegrist an der Leerung der Kugelfänge.



Mittels eines speziellen Staubsaugers werden auch kleinere Resten aus den Auffangbehältern gesaugt, wie hier von Michael ausgeführt.

 **erhard keller ag**
elektrotechnische unternehmung



strom • licht • kommunikation • smart home
... sicher von **erhard keller ag**

Untere Brühlstrasse 34 | CH-4800 Zofingen | Tel. 062 745 80 00 | elektro@kellerag.ch | www.kellerag.ch

DV BEZIRKSSCHÜTZENVERBAND BSVZ

Pünktlich um 20 Uhr, nach einem einleitenden Stück der Leerber Musig, eröffnete Renato Joller (Präsident BSVZ) die 77. Delegiertenversammlung des Bezirksschützenverbandes in Holziken. Gleich zu Beginn macht er darauf aufmerksam, dass heute eine besondere Situation ist und er einige Zeit damit verbracht hatte, herauszufinden, ob der Anlass überhaupt durchgeführt werden dürfe. Aufgrund des Corona-Virus werde auf Händeschütteln verzichtet und man solle, wo möglich, Abstand halten.

Gekonnt navigierte der Vorstand durch die Traktanden und schritt zielgerichtet zum Höhepunkt der Delegiertenversammlung: die Ehrungen. Geehrt wurden die Besten des Feldschliessens 2019, die besten Jungschützen im Bezirk, die Gewinner der Bezirksmeisterschaft und die Gewinner des Wiggertaler Becherschiessens. Der Bezirk Zofingen kämpft, wie wohl viele Vereine, mit Mitgliederchwund. Dennoch verkündet Beni Kayser, dass der Bezirk Zofingen die höchste Anzahl an Jungschützenkursen im Kanton aufweist.

Nach einem Blick auf die Rechnung und das Budget 2020, welche beide einstimmig genehmigt wurden, schloss Renato Joller die kurzweilige Versammlung. Die Gemeinde Holziken offerierte – wie es die Tradition verspricht – den Kaffee. – CKI



VORSORGE
REISE
WOHNEN
FAHRZEUGE
RECHT
KMU

**MUT HEISST
VERANTWORTUNG
ÜBERNEHMEN**

Mit der Allianz Vorsorge sind Sie für alle Lebensphasen gewappnet. Wir halten Ihnen den Rücken frei, schauen voraus und sichern Sie im Falle eines Falles ab. Damit Sie auch weiterhin mit Mut durchs Leben gehen können.

**Kontaktieren Sie uns
für Ihr passendes Angebot.**

Hauptagentur Oftringen
Nordstrasse 14, 4665 Oftringen
allianz.ch/stefan.vierling



Adriano Sabato
Versicherungs- und
Vorsorgeberater



Antonio Rijillo
Verkaufsleiter

Allianz 

zofinger stadtfest



ZOFINGER FEST

2019

200 JAHRE SCHWEIZERISCHER ZOFINGERVEREIN

Merci

Wir danken der Zofiger Bevölkerung für ein schönes und unvergessliches Fest! Schön, dass wir in Zofingen zu Gast sein dürfen – Schweizerischer Zofingerverein



STANDKOMMISSION

Die Frühjahrssitzung der Standkommission musste wegen der Corona abgesagt werden. Die Auswirkungen wegen der Corona werden wir im 2021 zu spüren bekommen. Die Einnahmen bei den Vermietungen des Restaurants sind in den Monaten März, April und Mai stark zurückgegangen, dies bewegt sich zwischen Fr. 2500 bis Fr. 3000. Wir erwarten bis Ende August mindestens Fr. 6000 Ausfall. Für das Jahr 2021 werden wir beim Schussrapen einen grossen Einbruch haben, wenn die Vereine die Munitionsbestellungen machen und weniger Munition bestellen, da noch genügend am Lager ist.

Die Standkommission ist beim Stadtrat wegen der Fenster in der Schützenstube vorstellig geworden. Anfang Mai 2020 haben wir wieder dem Stadtrat geschrieben, dass es an der Zeit wäre, die Fenster zu ersetzen. Bis heute haben wir keine Antwort erhalten. Der abgedruckte Brief an den Stadtrat zeigt, dass sich die Fensterangelegenheit seit dem Jahr 2012 in die Länge zieht und nun endlich etwas unternommen werden sollte.

Am 29. Mai 2020 wurde das Blei aus den Kugelfängen 300 m geleert und neue Flicke auf der Vorderseite angebracht. Im Ganzen wurden 580 kg Blei abtransportiert. Die Arbeiten wurden von Leu und Helfenstein ausgeführt. – BSI

BRIEF DER STANDKOMMISSION AN DEN STADTRAT

Mitte April schrieb die Standkommission einen Brief an den Stadtrat mit der Bitte um eine Stellungnahme für einen Ersatz der Fenster in der Schützenstube. Der einleitende Satz betont sogleich: «Wir haben Ihnen am 13. Mai 2019 einen Brief geschrieben, in dem wir Sie darauf aufmerksam gemacht haben, dass die Fenster in der Schützenstube ersetzt werden sollen.». Der Brief macht auf notwendige Sanierungsarbeiten, die aufgrund des Alters des Schützenhauses auf dem Heitern unumgänglich werden, aufmerksam. So spricht er an, dass «sämtliche Rollläden dringend revidiert werden» müssen. Die Standkommission macht dabei deutlich, dass viele Arbeiten ohne Kosten der Stadt erledigt werden: «Es entstehen der Stadt keine Kosten für den Unterhalt der Anlage (Reinigung, Heizung, Wasser, Rasenmähen und die Abfallentsorgung), dies wird alles von den Vereinen übernommen.». Eine Antwort auf das Schreiben der Standkommission vom Mai 2019 blieb aus, die Standkommission erhofft sich nun eine Antwort auf das erneute Schreiben vom Mai 2020, denn bezüglich der Fenster steht im Schreiben an den Stadtrat deutlich, «dass diese Angelegenheit nun schon seit acht Jahren pendent ist». – pd

SENIORENSTAMM

Der SGZ-Stammtisch blüht wieder auf. Das wöchentliche Treffen der SGZ-Senioren versiegt mit der Ankunft des Corona-Virus und vor allem, als der Bundesrat Mitte März die Beizen schloss. Nun kann unser Wirt, Massimo Lolano, wieder aufatmen. Er darf offiziell wieder Gäste bewirten und verwöhnen und uns Senioren am Donnerstag, 10.00 bis 11.00 Uhr einen Kaffee und auch etwas Kühles servieren. Donnerstag? Habe ich richtig gelesen? Ja, am Dienstag und Mittwoch bleibt die Schützenstube, auf Grund von Betriebsänderungen wegen des Coronavirus, geschlossen. Also Senioren, macht euch auf zum SGZ-Seniorenstamm, jeweils am Donnerstag von 10.00 bis 11.00 Uhr. – Hol



JAHRESENDJASS

Wie in den letzten Jahren, wurde in der Altjahreswoche, am 27. Dezember 2019, der traditionelle Jahresendjass durchgeführt. An diversen Jasstischen bekämpften sich die Spieler friedlich und stellten ihr Jasskönnen unter Beweis. Attilio Schianchi agierte als Turnierleiter und Sophie und Bruno Siegrist servierten, mit Unterstützung von Romy Holenstein, nach erfolgreich durchgeführtem Jassturnier ein köstliches Nachtessen.

Nachdem die Bäuche gefüllt wurden, stand auch schon einen von Bruno und Attilio zusammengestellten Gabentempel bereit. Das Rangverlesen wurde durchgeführt, wobei sich nicht nur die ersten drei Gewinner vom Gabentempel bedienen durften, sondern auch alle anderen Spieler. Es ging somit niemand mit leeren Händen nach Hause. Noch einmal herzliche Gratulation an alle Teilnehmer und herzlichen Dank für die Organisation dieses gelungenen Nachmittages an die Organisatoren. – CT



Obwohl alle Teilnehmer mit einem Preis nach Hause gingen, freuten sich die ersten Drei (im Bild) besonders.



Attilio Schianchi als Tätschmeister behält gekonnt den Überblick über die Zusammensetzungen und die Ergebnisse.

GÖNNER DIESES GESELLSCHAFTSORGANS



ARTILLERIE-VEREIN

Holzweidweg 12A, 4852 ROTHRIST
062 746 00 30



BÄR AG, GIPSERGESCHÄFT

Wuhrmattstrasse 4, 4800 ZOFINGEN
062 751 18 46 www.baer-gipser.ch



DIE MOBILIAR, Peter Ammann

Unt. Grabenstrasse 16, 4800 ZOFINGEN
062 746 90 00 www.mobi.ch

DR. M. BURGER, ALLG. MEDIZIN FMH

Hintere Hauptgasse 16, 4800 ZOFINGEN
062 751 44 33



FOTOSTUDIO 26 AG

Vordere Hauptgasse 26, 4800 ZOFINGEN
062 751 26 26 www.fotostudio26.ch



GARTENBAU SIMON WÄLTI

Meienweg 6, 4800 ZOFINGEN
062 751 88 44 079 603 19 79



JAZZCLUB ZOFINGEN

A. Krenger, Haselweg 6, 4800 ZOFINGEN
info@jazzclub-zofingen.ch

MÜLLER MARTINI

MÜLLER MARTINI MARKETING AG

Untere Brühlstrasse 13, 4800 ZOFINGEN
062 745 45 75 www.muellermartini.ch



PETER WAGNER AG

Niklaus-Thut-Platz 23 – 25, 4800 ZOFINGEN
062 752 18 88 www.physiowagner.ch



RESTAURANT RATHAUS

Niklaus-Thut-Platz, 4800 ZOFINGEN
062 751 33 43



RITTER JAGD- UND SPORTWAFFEN

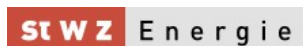
Jurastrasse 10, 4600 OLTEN
062 212 70 61

GÖNNER DIESES GESELLSCHAFTSORGANS



SIEGRIST-SERVICE AG

Schwarzhaarstrasse 13, 4665 OFTRINGEN
062 788 40 80 www.siegrist-service.ch



Für unsere Region

STWZ ENERGIE AG

Mühlegasse 7, 4800 ZOFINGEN
062 745 32 32 www.stwz.ch

Die Schützengesellschaft Zofingen dankt allen Inserenten, Sponsoren
und Gönnern für die Unterstützung dieses Gesellschaftsorgans!

P.P.
4800 Zofingen

DIE POST 



Restaurant Schützenstube

Vordere Hauptgasse 34
4800 Zofingen

Öffnungszeiten:

Mo - Sa: 11 – 14 Uhr / 18 – 23:30 Uhr

So: 11 – 14 Uhr / 17 – 22 Uhr

Di: Geschlossen

Tel: 062 751 93 77

www.ristorante-schutzenstube.ch